



ΠΡΑΚΤΙΚΑ

Συνεδρίαση της 7ης Ιουνίου 2021, από τις 19.30 έως τις 19.45

ΣΤΡΑΣΒΟΥΡΓΟ

Η συνεδρίαση αρχίζει τη Δευτέρα 7 Ιουνίου 2021, στις 19.32, υπό την προεδρία του David McAllister (προέδρου της επιτροπής AFET) και του Tomas Tobé (προέδρου της επιτροπής DEVE).

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης

CJ19_OJ(2021)0607_1

Η ημερήσια διάταξη εγκρίνεται.

2. Ανακοινώσεις της προεδρίας

Ο πρόεδρος της επιτροπής AFET ανακοινώνει ότι η συνεδρίαση θα πραγματοποιηθεί μόνο στην αγγλική γλώσσα.

***** Ώρα των ψηφοφοριών *****

Ο πρόεδρος της επιτροπής AFET ανακοινώνει το σημείο που τίθεται σε μία ενιαία ψηφοφορία:

- Σχέδιο σύστασης προς την ολομέλεια σχετικά με τη θέση του Συμβουλίου σε πρώτη ανάγνωση ενόψει της έκδοσης κανονισμού του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη

Οι πρόεδροι ελέγχουν την απαιτούμενη απαρτία προτού προχωρήσουν στην ψηφοφορία και ανακοινώνουν ότι τα αποτελέσματα της ψηφοφορίας θα κοινοποιηθούν γραπτώς στα μέλη

και των δύο επιτροπών και ότι η σύσταση, μόλις εγκριθεί, θα κατατεθεί απευθείας στην ολομέλεια το βράδυ της 7ης Ιουνίου 2021.

3. Θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, CJ19/9/01257*Π, 2018/0243(COD), T8-0298/2019**

Εισηγητές:

Michael Gahler (PPE)

AG – PE689.709v01-00

Charles Goerens (Renew)

LA – PE689.843v01-00

Maria Arena (S&D)

PR – PE692.793v01-00

Rasa Juknevičienė (PPE)

Επί της ουσίας:

AFET,

DEVE

- **Η σύσταση εγκρίνεται με 71 ψήφους υπέρ, 11 κατά και 8 αποχές**

4. Διάφορα

Ουδέν.

5. Ημερομηνία και τόπος διεξαγωγής της προσεχούς συνεδρίασης

Ο πρόεδρος της επιτροπής AFET ανακοινώνει ότι η συνεδρίαση ήταν η τελευταία πριν από την έναρξη ισχύος της σύστασης για την *Παγκόσμια Ευρώπη*. Ανακοινώνει επίσης ότι η επόμενη κοινή συνεδρίαση των επιτροπών AFET και DEVE θα είναι ο πρώτος γεωπολιτικός διάλογος σχετικά με την υλοποίηση της *Παγκόσμιας Ευρώπης*, που έχει προγραμματιστεί για τις 15 Ιουνίου 2021 στις Βρυξέλλες, από τις 14.45 έως τις 15.15, από τις 15.15 έως τις 17.30 και από τις 17.45 έως τις 18.45.

Η συνεδρίαση διακόπτεται στις 19.40

Αποτελέσματα των ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση

Περιεχόμενα

1. Θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, CJ19/9/01257***II, 2018/0243(COD), T8-0298/2019	4
1.1. Τελική ψηφοφορία.....	4

Υπόμνημα των χρησιμοποιούμενων συμβόλων:

- + : υπέρ
- : κατά
- 0 : αποχή

1. Θέσπιση Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, CJ19/9/01257***II, 2018/0243(COD), T8-0298/2019

1.1. Τελική ψηφοφορία

71	+
NI	Fabio Massimo Castaldo, Antoni Comín i Oliveres, Márton Gyöngyösi
PPE	Alexander Alexandrov Yordanov, Άννα-Μισέλ Ασημακοπούλου, Traian Băsescu, Hildegard Bentele, Frances Fitzgerald, Michael Gahler, Sunčana Glavak, Andrzej Halicki, György Hölvényi, Rasa Juknevičienė, Sandra Kalniete, Andrius Kubilius, David Lega, Miriam Lexmann, Antonio López-Istúriz White, David McAllister, Lukas Mandl, Βαγγέλης Μείμαράκης, Francisco José Millán Mon, Gheorghe-Vlad Nistor, Paulo Rangel, Christian Sagartz, Radosław Sikorski, Tomas Tobé, Isabel Wiseler-Lima, Željana Zovko
Renew	Petras Auštrevičius, Catherine Chabaud, Katalin Cseh, Charles Goerens, Klemen Grošelj, Bernard Guetta, Ilhan Kyuchyuk, Nathalie Loiseau, Javier Nart, Jan-Christoph Oetjen, Urmas Paet, María Soraya Rodríguez Ramos, Hilde Vautmans, Chrysoula Zacharopoulou
S&D	María Arena, Udo Bullmann, Włodzimierz Cimoszewicz, Tanja Fajon, Raphaël Glucksmann, Mónica Silvana González, Dietmar Köster, Pierfrancesco Majorino, Claudiu Manda, Sven Mikser, Δημήτρης Παπαδάκης, Tonino Picula, Giuliano Pisapia, Thijs Reuten, Nacho Sánchez Amor, Isabel Santos, Andreas Schieder, Sergei Stanishev, Marc Tarabella
Verts/ALE	Alviina Alametsä, Pierrette Herzberger-Fofana, Erik Marquardt, Michèle Rivasi, Jordi Solé, Tineke Strik, Viola Von Cramon-Taubadel, Thomas Waitz, Salima Yenbou

11	-
ECR	Hermann Tertsch, Charlie Weimers
ID	Dominique Bilde, Maximilian Krah, Thierry Mariani, Jérôme Rivière, Bernhard Zimniok
NI	Κώστας Παπαδάκης
The Left	Özlem Demirel, Manu Pineda, Miguel Urbán Crespo

8	0
ECR	Ryszard Czarnecki, Anna Fotyga, Karol Karski, Jacek Saryusz-Wolski, Witold Jan Waszczykowski
ID	Anna Bonfrisco, Susanna Ceccardi, Gianna Gancia

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENĹTI İV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENŢĂ/PREZENČNĂ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĂSNĂOLOLISTA/NĂRVAROLISTA**

Бюро/Мesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjetništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)	
David McAllister (P)*, Tomas Tobé (P)* Pierrette Herzberger-Fofana (VC)*, Witold Jan Waszczykowski (VC)*, Erik Marquardt (VC)*, Chrysoula Zacharopoulou (VC)*	
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputăți/ Nariai/Képviselők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter	
Alexander Alexandrov Yordanov*, Alviina Alametsä*, Maria Arena*, Anna-Michelle Asimakopoulou*, Petras Auštrevičius*, Hildegard Bentele*, Dominique Bilde*, Anna Bonfrisco*, Udo Bullmann*, Traian Băsescu*, Fabio Massimo Castaldo*, Susanna Ceccardi*, Catherine Chabaud*, Włodzimierz Cimoszewicz*, Antoni Comín i Oliveres*, Katalin Cseh*, Ryszard Czarnecki*, Özlem Demirel*, Tanja Fajon*, Frances Fitzgerald*, Anna Fotyga*, Michael Gahler*, Gianna Gancia*, Sunčana Glavak*, Raphaël Glucksmann*, Charles Goerens*, Mónica Silvana González*, Klemen Grošelj*, Bernard Guetta*, Márton Gyöngyösi*, Andrzej Halicki*, György Hölvényi*, Rasa Juknevičienė*, Sandra Kalniete*, Karol Karski*, Maximilian Krah*, Andrius Kubilius*, Ilhan Kyuchuk*, Dietmar Köster*, David Lega*, Miriam Lexmann*, Nathalie Loiseau*, Antonio López-Istúriz White*, Pierfrancesco Majorino*, Claudiu Manda*, Lukas Mandl*, Thierry Mariani*, Erik Marquardt*, Vangelis Meimarakis*, Sven Mikser*, Francisco José Millán Mon*, Javier Nart*, Gheorghe-Vlad Nistor*, Jan-Christoph Oetjen*, Urmas Paet*, Demetris Papadakis*, Kostas Papadakis*, Tonino Picula*, Manu Pineda*, Giuliano Pisapia*, Paulo Rangel*, Thijs Reuten*, Michèle Rivasi*, Jérôme Rivière*, María Soraya Rodríguez Ramos*, Christian Sagartz*, Isabel Santos*, Jacek Saryusz-Wolski*, Andreas Schieder*, Radosław Sikorski*, Jordi Solé*, Sergei Stanishev*, Tineke Strik*, Nacho Sánchez Amor*, Marc Tarabella*, Hermann Tertsch*, Miguel Urbán Crespo*, Hilde Vautmans*, Viola Von Cramon-Taubadel*, Thomas Waitz*, Charlie Weimers*, Isabel Wiseler-Lima*, Salima Yenbou*, Chrysoula Zacharopoulou*, Bernhard Zimniok*, Željana Zovko*	
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavadojuantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter	
AFET: Özlem Demirel*, Paolo Rangel* DEVE: Alametsä*, Fitzgerald*	
209 (7)	
-	
216 (3)	
-	
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktās/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schůdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)	
-	-

*Remote participation

<p>Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Nověrotáji/Stebětójai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatel'ia/Orazovalci/Tarkkailijat/Observatörer</p>	
-	
<p>По покана на председателя/Par invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsednika/Su invito del presidente/Πεε priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan</p>	
-	
<p>Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)</p>	
-	
<p>Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)</p>	
-	
<p>Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi ohra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituiçōes e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ</p>	
-	-
<p>Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti ohra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare</p>	
-	

Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmiin sihteeristö/De politiska gruppernas sekretariat	
PPE	Bokias, Golanski
S&D	del Pino, Gieskes
Renew	Moutschen
ID	-
Verts/ALE	Storz
ECR	-
The Left	-
NI	-

Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
-	
Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
-	
Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	-
DG IPOL	-
DG EXPO	De Vicente*
DG EPRS	-
DG COMM	-
DG PERS	-
DG INLO	-
DG TRAD	-
DG LINC	-
DG FINS	-
DG ITEC	-
DG SAFE	-

Πравна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právný servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
-
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Barberá del Rosal, O'Keeffe*, Malovec, Makipaa*, Manrique-Gil
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Koenig, Dubarre*, Costello*, Andreeva*, Karcz-Duquesne*

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmminikas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsed/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Mistopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Viči
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funçionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/
 Tjänsteman